

# Decreto federale

*Disegno*

**che approva l'Accordo tra la Confederazione Svizzera e gli Stati Uniti d'America sulla costituzione di gruppi inquirenti comuni per la repressione del terrorismo e del suo finanziamento**

del ...

---

*L'Assemblea federale della Confederazione Svizzera,*

visti gli articoli 54 capoverso 1 e 166 capoverso 2 della Costituzione federale<sup>1</sup>;  
visto il messaggio del Consiglio federale del 6 settembre 2006<sup>2</sup>,

*decreta:*

## **Art. 1**

<sup>1</sup> L'Accordo tra la Confederazione Svizzera e gli Stati Uniti d'America sulla costituzione di gruppi inquirenti comuni per la repressione del terrorismo e del suo finanziamento è approvato.

<sup>2</sup> Il Consiglio federale è autorizzato a notificare l'esecuzione delle procedure interne necessarie in vista dell'entrata in vigore dell'accordo.

## **Art. 2**

Il presente decreto sottostà a referendum facoltativo (art. 141 cpv. 1 lett d n. 3 Cost.).

<sup>1</sup> RS 101

<sup>2</sup> FF 2006 7131

